

# UJPEST

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre . . . 6 K. | Negyedévre 1.50 K.  
Félévre . . . . 3 " | Egyes szám ára 10 fill.  
Megjelenik vasárnaponként.

FELELŐS SZERKESZTŐ  
KLEIN JAKAB

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
UJPEST, TAVASZ-UTCA I. SZÁM.  
Telefonszám: 72-25.

## A városi közgyűlések

megdöbbenően szomorú és szálnalmas képét tárják elé közéletünknek. Mintha végkép kihalt volna az emberekből a finomult érzés, mintha vad orgiák ülnének diadalt a lelkeken, olyan rémes benyomást gyakorol egy-egy közgyűlés képe az indulatokon felülemelkedni tudó higgadt szemlélőre-

Határt nem ismerő szenvedélyek tombolnak végig a közélet fórumán és elsöpörnek mindent utjukból, amik a kölesönös tisztelet, megértés és az egészséges parlamentarizmus fogalma alá esnek.

Tomboló harag, vak gyűlölet féktelen indulatoskodás lett urrá a közgyűlés termében, ahol pedig mindenkor és minden körülmények között a polgári erényeknek kellene uralni a helyzetet, mert csak úgy számíthatunk komoly, tartalmas és a köz javát hathatósan előmozdító munkálkodásokra, amely nagyon is ráférne már szerencsétlen városunkra.

Eddig ugylátszik számüzve volt közéletünk forumáról a demagogia, melynek itt se helye, se létjogosultsága nincs és nem lehet, ma azonban már úgy látjuk a szenvedélyek e sallangja is melegágyra talál és ha így haladunk félő, hogy maholnap az ököljogkorát fogjuk élni városi parlamentünkben, ahol a személyeskedések, gyanúsítások, inparlamentaris kifejezések, sőt ennél is több, vastagon drasztikus szidalmak büntetlenül repülnek a tanács-

tagok és a városi tisztviselők feje felé.

Ha bűnösek a tanácsstagok vagy tisztviselők, ezer és egyféle módja van a megtorlásnak, de ne alacsonyítsuk le a közélet forumát személyeskedő és jóízű sértő kirohanásokkal, mely ép oly kevésbé válik diszére aképviseletestületnek, mint az egyeseknek, akiktől ha nem is kívánhatunk diplomata finomságot, de joggal elvárhatjuk a közélet terén a mindenkit egyaránt kötelező konvencionális érintkezés szabályainak betartását és úgy az egyéni, mint testületi méltóság ép-ségben tartását.

Ez ádáz állapotokra vezethető vissza, hogy képviseletestületünk az utóbbi időben teljesen improduktív munkát végez, mert működése a komoly és szakszerű kérdések beható tárgyalásának mellőzésével, bocsánat a talán kemény kifejezésért, de még így is enyhény szólva botrányos személyeskedésekben merül ki.

Sine ira et sine odio állapítjuk meg e szomorú tény, mint közéletünk betegségének egy tünetmáját, amely igazság ne essék zokon senkinek, de mindenki igyekezzék mihamarább gyökereesen orvosolni a már nagyon is elharapódzó bajt.

Talán még nem késő!

## Elnapolták a közgyűlést

mely a múlt hó 28-ra volt kitűzve és amelynek egyetlen tárgya a költségvetési előirányzat tárgyalása volt. Erre azonban

nem került a sor, mert több oldalról felhangzott az indítvány, minthogy a költségvetés fölött beható tanulmányozás nélkül döntenem nem lehet, nyomassék ez ki és osztassék szét a városi képviselők közt. Az elnöklő polgármester maga is ajánlta a közgyűlés elnapolását, amit a képviseletestület egyhangulag el is határozott és a személyes élű támadásokban ép oly gazdag mint eredményben, meddő közgyűlés este fél 7 órakor véget ért. A függöny legördült!

## Tisztviselők memoranduma.

Ujpest város tisztviselői memorandumot nyújtottak a polgármester elé, amelyben azt a kérelmet terjesztik elő, hogy az üresedésben lévő tisztviselői állások betöltésénél elsősorban a kebelbéli pályázókat részesítse a választásnál előnybe.

E memorandumban foglalt kérelem jogossága felett pillanatig sem vitatkozhatunk, mert az egyszer bizonyos, hogy a tisztviselők e kérelme jogos és annak teljesítése a méltányos követelésseinek volna megfelelő, mert hiszen a közigazgatási pályán, ahol hiányzik a pragmatikailag biztosított fokozatos előléptetés, ezt pótolja némileg, vagy legalább is igazságszerint kellene, hogy pótolja a választások utján betöltendő állások elnyerésének lehetősége.

Ezt az utat a tisztviselők előtt elzárni nagyon is méltánytalan és legalább is egyértelmű volna azzal, hogy a tisztviselők munkakedvét és ambícióját végleg megtörjük. Ez pedig nem célja és nem is lehet célja senkinek sem, se nálunk, se másutt. A memorandum eredete azokra a hírlapi cikkekre vezethető vissza, melyeknek keretében szóvá tétetett, hogy az árvaszéknél üresedésben levő ülnöki állást a polgármester nem kebelbéli tisztviselővel óhajtja betölteni.

Érdeklődtünk az ügy mibenállása iránt és meggyőződünk arról, hogy a polgármester látszólagos külső körülményekből, főleg az üresedésben levő árvaszéki

## STERNBERG ÁRMIN és TESTVÉRE

Gyártási ágazataink: Hegedű, Gordonka, Nagybőgő; Gítár, Mandolin, Banjo, Tambura, Citera; Fuvola, Pikkoló, Klarinét, Türogető, Oboa, Fagót, Tülinkó (furulya), Flageolet, Okarina; Piston, Szárnykürt, Trombita, Mélykürt, Bariton, Zuzón, Vadászkürt, Bombardón, Holikon; Dobok; Tapsantó, Castagnetta, Tránglum, Harangjáték; Katonasági kürtök; vadászati-, kerékpáros-, tornászati- és posta-trombiták; szöcsövek; hívó-, vonatvezető-, tüzoltóság-, riadó-, vészjelző-, kanász-, éjjeli ór-, mezei-, erdei- és többhangú szelap-kürtök; kornetek gummi labdával; Automobil-harsonák; Jelző-sípok; akkordjelzők; zenész-jelvények (lyra); üténymerők; vezénylő-pálcák; mindennemű selyem- és béluhrok; physikal- és artista-hangszerek; Huzó-, fuvó- és száj-harmonikák; forgató és önműködő zeneszerekrények; Beszélő gépek (lemezhangor); Címbalom, Zongora, Harmonium.

Telefon 23-28.

Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Telefon 23-28.

Telefon 138-97.

Telefon 138-97.

**Megnagyobbított raktár!** órák és ékszerek, arany láncok és gyűrűk, brilliánst gyűrűk, függők, ezüst evőeszközök és botok a legolcsóbban a szolidságáról híres  
**EICHEL TESTVEREK** órás és ékszerészeknél Ujpest, Árpád-ut 48. szerezhető be.  
Javitások szakszerűen kész ttenek.

# „ARGUS”

Nyomozások, megfigyelések bizalmi, házassági, örököségi és kereskedelmi ügyekben bel- és külföldön. — Névtelen levelek íróinak, eltűnt megbízható információk bárki viszonyairól, előéletéről, életmódjáról. — Előzetes vizsgálatok és egyéb polgári és büntetőügyeknek, líaisonoknak kikutatása. — Bizonyítékok beszerzése válperekben és egyéb polgári és büntetőügyekben. — Előzetes és levelezés minden nyelven. — Előkelő összeköttetések. — MEGBIZHATÓ alkalmas kebelbeli pályázó és ebben a reményben helyezte kilátásba ez állásnak nem kebelbeli emberrel való betöltését. — Legszigorúbb díszkréció. — Házassági dispensációk, magyar honosság és egyéb okiratok megírása, kiegészítése. — Nemességek kamarási íráskészítését, összeállítását szaktudással eszközöljük. — Kereskedelmi törvényszéki bejegyzett tudakozó vállalat Budapest, VIII., József-körút 33. \* Telefon 118-14.

ülönki állás betöltésére alkalmas városi tisztviselőknél ez állás megpályázásával szemben elfoglalt vonakodó magatartásából arra a következtetésre jutott, hogy nem lesz megfelelő pályázó és ebben a reményben helyezte kilátásba ez állásnak nem kebelbeli emberrel való betöltését.

Hogy a tisztviselő említett mozgalma mennyiben változtat a dolgon azt ezidő szerint nem tudjuk, de be kell látnunk, hogy bizony a polgármesternek is kemény dió e kérdés közmegelegedésre történő megoldása, mert míg egyrészt alkalmas kebelbeli pályázó jelentkezése esetén nem zárkozhatik el a tisztviselői kar jogos kérelmétől, addig másrészt adott ígértét sem szegheti meg.

E gordiusi csomó megoldása ily körülmények közt most már a képviselőtestületre vár!

Prof. Tauffer Vilmos, a m. kir. tud. egyetem négyógyászati klinikájának igazgatója írja: „A természetes **Ferencz József**-keserűvizet, mint kitűnő hashajtót, a legjobb sikerrel rendelem.” Gyógyszertárakban és fűszerkereskedésekben kapható. A szétküldési-igazgatóság Budapesten.

## Gyilkosság az Angyalföldön.

### Leszurtek két ujbpesti polgárt.

Borzalmas és városunkban mély megdöbbenést keltő gyilkosság történt hétfőn este az Angyalföldön, melynek két ujbpesti polgár Klein Gyula és Blau Lipót az áldozata.

Három ittas legény, névszerint Muha Márkus 19 éves, Muha József 17 éves, fémciszolók és Pinczés Béla 29 éves vasöntősegéd, beállítottak vasárnap éjszaka Klein Gyula korcsmáros Jász-utca 53. sz. alatti vendéglőjébe. Ejjélig ittak, aztán a két Muha fiu eltávozott és künn várakoztak Pinczésre.

Pár perc múlva megjelent Pinczés s nyomában Klein Gyula a vasredőny-lehuzóruddal, Muha Márkus azt hitte, hogy Klein Gyula a barátját, Pinczést megtámadta, kést rántott elő, nekirohant és a baloldalába szurt. A kés a szerencsétlen vendéglősnek a szívét szurta át és nyomában halált okozott.

A megtámadott segítségére sietett sógora, Blau Lipót harmincegy éves szerelő, de Muha ezt is megtámadta és a mellébe szurt, azután futásnak eredt.

Horváth XII. József rendőrelőőr, aki a segítségkiáltásokra épen akkor érkezett a helyszínére, üldözőbe vette a menekülőket és az Országbíró-utcaiban Muha Márkust utól is érte. Felszólította a legényt, hogy adja át a zsebkését, amellyel a gyilkosságot elkövette. Muha indulatosan válaszolt:

— Átadom, de előbb megdöglik a rendőr.

Majd, amikor nagyobb esődület támadt, a tömeghez fordult:

— Emberek, ne engedjétek, hogy bevigyenek a rendőrök!

Ezzel nyitott késsel Horváth József felé rohant. A rendőrelőőr kardot rántott és kétszer a gyilkosra sujtott. Az egyik vágás a fején, a másik a kezén érte Munha Márkust. A mentők bekötötték a sebeit s azután bevitték a főkapitányságra, ahol a rendőrség letartóztatta. Muha Józsefet és Pinczés Bélát, akikről kiderült, hogy a gyilkosságban nem volt részük, szabadon eresztették. Az életveszélyesen megsérült Blau Lipótot a Ró-

kusban ápolják. A gyilkosság áldozatai ujbpesti lakosok voltak és széles körben ismert volt a nevük. Tisztességes jóra való polgáremberek voltak, akiknek borzalmas eset érthető megdöbbenést keltett. Klein Gyula özvegyet és négy árvát hagyott hátra, akik iránt általános a részvétel. Blau Lipótot mint értesülünk talán sikerül megmenteni az életnek.

## SZINHÁZ.

Az elmúlt színházi-hét érdekes eseménye Lajthay Károlynak, az újonnan szerződöttetett hősszerelmesnek bemutatkozása volt Schakespeare örök széptragédiájában, a Romeo és Juliában. Meleg, rokonszenves egyéniségnek és értékes erőnek mutatkozik, amely az eddig érzett hiányt bizonyára pótolni fogja. A közönség tüntető rokonszenvvel fogadta ugy a bemutatkozó művészt, mint Rajna Alicet (Julia) akiket nyílt színen nem egyszer tapsolt meg és felvonások után többször hívtat a lámpák elé. Örvendetes jelenség az a körülmény is, hogy a közönség megtöltötte a színházat, jelölül annak, hogy szívesen veszi olykor-olykor a régi klasszikusok felelevenítését is, ami a tulhajtott modernizmusban bizonyára üdítőleg hat lelkére. Reméljük, hogy ily üdítő élvezetben nem egyszer lesz részünk.

Az operette előadásoknak is megvolt a maga slager darabja a „Kis szökevény”-ben, mely eddig három telt házat hozott. Az előadás Balogh Béla kitűnő rendezésében, Reinhard rendezése nyomán folyt le. Nagy derűltséget és hangos jó kedvet keltett, mikor a társulat összes tagjai élén Baloghhall lejöttek a nézőtérre. Az előadás lelke, vagy hogy ugymondjuk primadonnája ez este különben Balogh (Flippert) volt, aki nemcsak jó komikus-

## TÁRCA.

### Férfi.

Csetneky Lili lefekvés előtt a következő sorokat írta bele naplójába:

Junius 6. Ma nem volt itt, pedig egész nap szivdobogva vártam. Valahányszor nyilni hallottam a kertajtót, mindannyiszor összeresztentem. Nem jött. Szüntelenül reá gondoltam és tudom, hogy az ő nevével az ajkamon fogok elaludni.

Ugyanebben az időben a szomszédos szobában Kőváry Olga siető vonásokkal a következőket írta a naplójába:

Junius 5. Ma, hogy Tóváry nem volt itt, éreztem először, hogy hiányzik. Magam sem tudom, mit érzek, de borzadva gondolok arra, hogy unokahugom lett a vetélytársam. Szinte féltékeny vagyok rá. Hová fog ez vezetni?

Most pedig, miután beiekukkantottunk a fiatal leányok naplójába és ezzel elköveltük a képzelhető legnagyobb indiszkré-

ciót, nézzünk be egy pillanatra Tóváry Miklós ügyvéd garcon lakásába is. Tóváry az íróasztalnál ül és levelet ír. A levél kezdő sorai ezek:

Kedves Barátom! Holnap délelőtt ve-rekszem és bár jó vívónak tartanak, az embernek minden eshetőséggel számolnia kell. Ha netalán valami baj érne, kérek, mond meg Lilinek, hogy mélyen szeretem, hófehér lelkéért, villogó szempárjáért sugár természetéért, dacos büszkeségeért...

E pillanatban az inas látogatót jelentett és Tóváry sietve takarta le a megkezdett levelet.

Másnap reggel Lili és Olga a kerti lugasban ültek. Lili a himzésen dolgozott, Olga valami könyvben lapozgatott. Verőfényes nap volt. A virágágyakon még a hajnali csöppjei reszkettek. Madarak himbálóztak a galyakon. A két fiatal leány sokáig némáü üldögélt egymás mellett.

A csöndet Lili törte meg.

— Miért vagy olyan hallgatag ma? — kérdé.

— Nem tudom — felelte röviden Olga.

Megint hallgattak.

A nyári lákból egy fiatalember lépett ki és egyenesen a lugas felé tartott.

— Itt vagytok leányok?

— Itt. Te vagy Gábor?

— Szolgálatodra.

— Az éjjel nagyon későn jöttél haza — mondá szemrehányó hangon Lili a bátyjának. — Hallottam a kocsizörejt, úgy hajnal felé lehetett.

Bocsáss meg, — szólt ironikus udvariassággal Gábor, — hogy édes álmamban zavartalak. A kaszinóban voltam az este... és mondhatom... De nem, mégsem mondom... Ez nem nektek való...

— De csak mondd el — szólt Olga.

— No mondd el — könyörgött Lili.

— Ám legyen. Tíz óra lehetett, mikor Tóváryval a kaszinóba mentem.

— Tóváryval? — kérdezte egyszerre mindkét lány.

— Vele. A kártyaterem asztalai mellett javában folyt a játék. Az egyik asztalnál négyen ültek, köztük egy fiatal hadnagy, akit következetesen került a szerencse. Folyton vesztett. A homlokán nehe-

# Lőwi Dávid és Fiai furnirgyár fióküzlete

## UJPEST, Árpád-ut 111. szám alatt megnyilt.

nak, de kitűnő zsonglörnek és akrobatának is bizonyult és bizony, megirigyelte volna tőle Neményi Blanka is a sok tapsot, ha neki is ugyanannyiban nem lett volna része, de hát ő se panaszkodhatik, mert Winnifred szerepében ő is busásan kivette részét a dícsőségből Lukácsfal (Tamarin) együtt, aki művészi alakítást nyújtott. A közönség élénk rokonszenve kísérte ezuttal is Szőregy-t (Edvard) Karmencita szerepében Somossy Renét és Alice szerepében Sellőt, Papir Dóra pedig a Baloghgal ellejtett és háromszor megismételt táncáért kapott zúgó tapsokat.

## HIREK.

— **Rendkívül lágy és rövid telek.** As ország egyik-másik vidékén a hírek szerint már megindult a szántás-vetés, sőt arról is van hír, mely a gyümölcsfák rügyfakadásáról beszél. Szóval hivatalosan ugyan még a tél kellő közepén volnánk, ámde a természet, a lágy idő, a szokatlanul magas hőfok és a langymeleg eső meg a tavasz tényleges beállásáról tanuszkodnak. Ez a szokatlanul rövid és általában hótlan, sőt mondjuk, enye tél eszünkbe juttatja néhai való Jókai Mórt, aki írásaiban hasonló lágy és rövid telekről emlékeztet, egy ízben a kétszeri aratásról is mesélt, amit természetesen a költői fantázia születtének tartott mindenki. Pedig hát ez nem is képzelődés, hanem reális valóság, amiről hiteles történeti följegyzések vannak és egykori krónikák is tanuszkodnak.

— **A demokrata kör helyiség avatása.** Az „Ujpesti községi demokrata kör“ a múlt hó 27-én, kedden, este fél 9 órakor nagy ünnepélyességgel avatta fel új helyi-

ségét. Az avató ünnepélyen melyet dr. Földes István ügyvéd a Kör elnöke lendületes beszéd kíséretében nyitott meg, megjelent köz- és társadalmi életünk színe-java. Dr. Földes István beszéde után dr. Bródy Ernő orsz. gyűlési képviselő, a budapesti központi demokrata kör kiküldötte vázolta fényes beszéd keretében az ünnepély és a demokrata egyesülés jelentőségét, majd Bischitz Mór, Magyar Elemér és dr. Antal Endre alkalmi szónoklatai ragadták meg a közönség figyelmét. A Kör új helyisége (Elite-kávéház emeletén) egyike a legszebb és a célt tekintve legfényesebben berendezett helyiségeknek.

— **Halálozás.** Frei György magánzó, e hó 1-én rövid szenvedés után 72 évében örök álmra szenderült. Az elhunytban Steinhübel Jenő helybeli vendéglős az apósát gyászolja. Béke hamvainak.

— **Az „Égyetértés Társas otthon“** e hó 2-án az ujpesti Vigadó termében fehér kabaréval egybekötött nagyszabású társasestélyt rendezett. Az estély minden tekintetben fényesen sikerült, az erkölcsi siker mögött az anyagi sem maradt el, mely a társas otthon könyvtárának gazdagodását jelenti.

— **Csak Mauthner-féle magvakat** vásárolnak helyesen gondolkodó, számító gazdák és kertészek még akkor is, ha mások olcsóbbak volnának, mert tapasztalatból tudják, hogy ez csakis a magvak rovására és a vevők kárára lehetségs.

— **Meghívó** a Budapesti Grafikai és Rokniperások Főnökegyesületének 1912. évi március hó 31-én (vasárnap) délelőtt fél 11 órakor, az egyesület tanástermében (V. ker., Mária Valéria-utca 12. sz.) tartja XVII. rendes közgyűlését. — **Az ujpesti fűszer-, vegyes- és kiskereskedők egyesülete** f. év március hó 3-án

Árpád-ut és Apponyi-Albert-utca sarkán levő helyiségében (első emelet) az „Ujpesti Népszínház“ jelesebb tagjainak közreműködésével családias társas estélyt rendez. Belépődíj személyenként 1 kor. 20 fillér. Kezdeté este 9 órakor.

— **Tökötjeljes,** szép termőképességű szőlője csak annak lesz aki Milltelepről, Nagyósz, kér szőlőszeti árjegyzéket.

— **A világlátott férj.** Egy öregebb nagykereskedőről mesélik az alábbi történetet. Az öreg ur bejárta néhánykor a világot, valamennyi exotikus világrészével együtt. Midőn utoljára hazajött, átvette üzletét és megházasodott. Persze viruló fiatal leányt vett el feleségül. Nemrégiben vacsora volt náluk s a boldog férj, némileg bepezsgözve, dícsérni kezdte a dohányszóban a feleségét:

— Tudjátok fiuk, én csókoltam japán leányt, indusnőt, spanyol, görög angol, amerikai leányokat, még a maláj ajkat is ismerem, de szavamra, egyik sem tud úgy csókolni, mint a feleségem.

— Ebben igazad van! — szólt közbe váratlanul és akaratlanul egy fiatal ur Aztán hirtelen beállt az a bizonyos és, nyomasztó esőnd.

— **Gyógyíthatlan betegségnek** tartották évszázadok óta az Epilepsziát. E régi hit azonban lassanként megdőlt, különösen mióta legujabban bebizonyult, hogy a rádiummal való kezelés az Epilepszia ellen is csodálatos gyógyító hatást fejt ki Dr. Szabó B. Sándor speciálista orvos, ki az epilepszia gyógyítása terén már eddig is kiváló hírnévre tett szert, az által, hogy a rádiumban rejlő gyógyító erőt az epilepszia gyógyítását teszi lehetővé, mit a gyógyult esetek nagy száma bizonyít Gyógyulást keresők felvilágosításért dr. Szabó Sándor rendelő intézetéhez (Budapest, V., Nagykorona-utca 18.) forduljanak.

veritékcsépek gyöngyöztek, az arca fakó volt. Már vagy huszezer forintja uszott.

Ki ez az ember? — kérdezte Tóváry.

— Alig ismerték. Csak annyit tudtak róla, hogy hadnagy és hogy a vesztessége felért csaknem egész vagyonával. Valaki arról is tudott, hogy csinos felesége és két apró gyermeke van.

Tóváryt a hallottak módnélkül felháborították.

Odalépett az asztalhoz:

— Bocsánat — mondotta — azt hiszem, hadnagy ur már eleget vesztett. Engedje át nekem a helyét!

De kicsoda Ön és minő jogon avatkozik bele a játékunkba — fortyant fel a hadnagy és sápadt arcát egy percre előntötte a pir.

A többiek felgráhtak.

— De kérlek Miklós!

Szóval Tóváry szétugrasztotta a pártit és néhány perc múlva névjegyét eszerélt a hadnaggyal, aki nyomban elhagyta a kasszinót. A párbajt, úgy tudom, ma reggelre állapították meg. Valószínűleg már meg is volt.

Mind a két leány szóltanul, mereven bámult maga elé.

Ekkor esikorogva nyílt meg a kertajtó és a kavicsos uton léptek közeledtek. A lugas előtt Tóváry állott.

— Nini, itt van! — kiáltotta örömmel Olga.

— Hála Istennek — rebegte Lili.

— Gratulálok, — szólt Gábor. — a mint látom, nines bajod.

— Nines.

— És a másik.

— Annak sines.

— Hogyan Hát nem volt a párbaj?

— Amint a segédek felállítottak benünket és a szokásos békéltetési kíséreltet elhangzott, valami csodás érzés cikázott rajtam. Atvillant agyomon, hogy annak az embernek, aki szemben áll velem, hitvese és két gyermeke van. Aztán beláttam, hogy jószándékomban az este kissé túlléptem a kellő határt, szóval igaztalan voltam... és ...

— És?

— Bocsánatot kértem.

— Te?

— Én.

A esőndet, amely Tóváry szavait követte, Olga törte meg.

— De hisz ez gyávaóság — kiáltotta.

Lili letette a himzését és szép, fehér kezét odanyújtotta Tóvárynak.

— Ez nagyon, nagyon szép volt Öntől Tóváry.

Tóváry megeskölta a feléje nyújtott kezét. — Köszönöm.

— És mit szólnak majd ehhez a kaszinóban? — Kérdé Gábor.

— Nem tudom — mondá fenkölt nyugalommal Tóváry — de nem is törődöm vele. Eltökélt szándékom ugyanis, hogy új kört alapítok, olyat amelynek csak két tagja lesz egyelőre. Nem lépne betagnak. Lili kisasszony?

Lili lesütötte a szemét és halkan válaszolt:

— Szivesen.

— Nos, hát akkor — mondá boldog mosollyal Tóváry — nem marad egyéb hátra, minthogy az új kör alapszabályainak jóváhagyását kérjük a mamától. Menjünk.

Fehér Jenő.

Az összes fertőző betegségek, mint **KOLERA THYPHUS** stb. ellen a legjobb óvószer az orvosszaktekintélyek által ajánlott **BAKTERIUMMENTES és SZÉNSAVDUS** — **BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ.** Főraktár: **BUDAPEST, VI. EÖTVÖS-UTCA 44.: Telefon 86—35.**

Kérjünk minden vendéglőben, kávéházban, fűszerkereskedésben „**BUZIÁSI PHÖNIX**” ásványvizet.

Dr. Kunze, szász királyi egészségügyi tanácsos, a következőket írja: „Asszonyoknak, akik évek óta nehéz székelésben szenvednek, naponként kétszer: reggel és este körülbelül ¼ boros pohárnyi természetes **Ferencz József**-keserűvizet rendelék. A hatás mindig kitünő. Minden alkalommal az étvágy is nagyobbodik, ami minden esetben a közérzés általános javulásával van kapcsolatban.” Kapható gyógyszerárakban és fűszerkereskedésekben. A szétküldési igazgatóság Budapesten.

Nagybani eladás Löwy Ármán és Fiai cégnél, Ujpest, Árpád-ut.

x **Még Budapesten sem lehet** oly gyönyörű izléses, divatos kalapokat, nyakkendőket mindenféle színben és egyéb úri divatcik, keket kapni, mint **Krausz Zsigmond** fényesen berendezett úri divatüzletében Árpád-ut és Kemény Gusztáv-utca sarkán, hol is ez újonnan érkezett áruk a legjobban és jutányosabb áron szerezhetők be. A cég főüzlete Budapest VI., Podmaniczky-utca 1. szám alatt van.

x **A világ leghatalmasabb hangszer áruháza.** Bizonyára jól tudják olvasóink, hogy a fenti cím a budapesti **Sternberg Ármán és Testvére** cs. és kir. udvari hangszergyárat illeti meg, mely világhírű iparvállalatnak *Rákóczy-ut 36. szám alatt Budapesten* van a maga nemében az egész kontinensen páratlanul álló áruháza, amelyben az összes hangszerek és zenélő művek olcsó gyári áron kaphatók nagyban és kicsinyben. Ezer, meg ezer fajta zene-cikket gyárt és árul ez a hírneves cég, úgy hogy még a legtájékozottabb zeneértőknek sincs fogalmuk a muzikaszó oly rengeteg számú eszközeiről, melyek a Sternberg cégnél készületben vannak. Érdekes, hogy minden egyes hangszernemről külön-külön árjegyzékek jelentek a „Magyar Hangszeripar” kiadóhivatalában, mely szintén *Sternberg Ármán és Testvére* cs. és kir. udvari szállítók tulajdonát képezi. De még inkább meglepett bennünket az a tény, hogy bárkinék is egyszerű kérésre (például: egy levelező-lapra, vagy telefon üzenetre) nem csupán teljesen ingyen küldi a Sternberg cég bármely hangszerről, vagy zenélő műtől képes árjegyzékét, hanem még a posta-költséget (portót) is a cég fizeti.

7615. kig. 1912.

Ujpest r. t. város tanácsa.

### Jégeladási hirdetmény.

Ujpest r. t. város tanácsa a közbiztonság érdekében a f. évben termelendő műjég eladására zárt versenytárgyalást hirdet.

Az eladásra kerülő jég mennyiség napi 50—60 métermázsa között váltakozik és az eladás az újpesti közbiztonság területén történik.

Felhívom a venni szándékozókat, hogy zárt borítékban elhelyezett és pecséttel lezárt ajánlataikat legkésőbb f. évi március hó 8 napjának déli 12 órájáig a város iktató hivatalába annál is inkább adják be, mert a később beérkező ajánlatok nem fognak figyelembe vétetni.

Bánatpénzül az összvetelár 5 százaléka készpénzben vagy óvadékképes értékpapírokban a városi pénztárba befizetendő és a letétnyugta az ajánlathoz csatolandó.

Ajánlat a fentemlített összes mennyiségre avagy annak egy részére is tehető. A versenytárgyalásra vonatkozó minden felvilágosítás a város gazdasági ügyosztályában (Városháza II. em.) nyerhető, hol az ajánlati űrlapok is díjtalanul beszereshetők.

Ujpest, 1912. február hó 28-án.

**Dr. Miklós**  
h. polgármester.

V. 1951.—1911.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy az újpesti kir. járásbíróságnak 1911. évi V. 2379 számú végzésével **Dr. Weinberger Géza** ügyvéd által képviselt **Hoffman Izidor** végrehajtó részére végrehajtást szenvedett ellen 504 kor. követelés és járulékaik erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedettől lefoglalt 2715 koronára becsült ingóságokra az újpesti kir. járásbíróság fenti számú végzésével az árverés elrendeltétvén, annak az alap és felülfoglaltatott követelése erejéig az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, végrehajtást szenvedett Ujpesten, Vasut-utca 57. számú házban leendő megtartására határidőül 1912. évi március hó 7. napján d. u. 4 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhívom mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna s

ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig nálam írásban vagy szóval bejelenteni tartoznak.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Ujpesten, 1912. évi február hó 12. napján.

**Herczegh Lajos**  
kir. bir. végrehajtó.

V. 340—1912.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy az újpesti kir. járásbíróságnak 1912. évi V. 220/2. számú végzésével **dr. Miklós Antal** ügyvéd által képviselt **Fabian István** végrehajtó részére végrehajtást szenvedett ellen 2000 kor. — fillér követelés és jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedettől lefoglalt 2850 kor. becsült ingóságokra az újpesti kir. járásbíróság fenti számú végzésével az árverés elrendeltétvén, annak az alap és felülfoglaltatott követelése erejéig az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, végrehajtást szenvedett Ujpest, Árpád-ut 68 sz. házban leendő megtartására határidőül 1912. március II. n. d. e. II órára tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is fog adatni

Felhívom mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna s ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig nálam írásban vagy szóval bejelenteni tartoznak.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Ujpesten, 1912. évi február hó 17.

**Herczegh Lajos**  
kir. bir. végrehajtó.

**KOLMAN J. GYULA**

ingatlan és jelzálog forgalmi irodája Ujpesten,  
Árpád-ut 53. szám alatt. (Diamant-paiota.)

**Házakat, telkeket, villákat  
legelőnyösebben közvetít.**

Drága kamatu kölcsönök, olcsó kamatu kölcsönökre átkonvertáltatnak.

# VIGADÓ

NAGYKÁVÉHÁZ 1911. év október hó 14-én  
ÉTTERMEK és szombaton este  
ÖSSZES HELYSÉGEK MEGNYILTAK.

UJPEST, ÁRPÁD-UT és DIÓFA-UTCA SAROK.

## Megnyilt

### STEINHÜBEL JENŐ

vendéglője és étterme  
a „SÖRÖS CSIZMÁHOZ”  
István-utca 9.  
(Volt Walzel-féle vendéglő.)

Van szerencsém a nagyérdemű közönség, barátaim és ösmerőseim becses tudomására hozni, hogy a fent említett

## v e n d é g l ő t

megvettem és azt ujonan átala-  
kítva a modern kornak megfelelő  
berendezéssel ellátva megnyi-  
tottam.

Törekvésem mindenkor oda fog  
irányulni, hogy becses vendégei-  
met mindenkor a legfigyelmese-  
kiszolgálás; ugymint **tiszta faj-  
boraim, izletes magyar-  
konyha polgári árák**  
mellett b. pártfogását megérde-  
meljem.

Előfizetések elfogadtatnak.

Maradtam kiváló tisztelettel

**Steinhübel Jenő**  
vendéglős  
a „Sörös csizmához”  
István-utca 9. szám.

## Ajánlható cégek:

**Erker Gusztáv**

fogműterme, Benitezky-utca 1. sz.

**Kálnay István**

vendéglős, Árpád-ut 89. sz.

**Rieb Ferencz**

uri és női cipész, Tavasz-utca 40. sz.

**Léderer Ármin**

sziogyártó, Árpád-ut 99. sz.

**Péter Ambrus**

sziogyártó, Árpád-ut 87. sz.

**Kubányi István**

szabómester, Erzsébet-utca 28. a. 5.  
Legolcsóbb munkásruhák kaphatók.

**Krausz Lipót**

szabómester, Árpád-ut 99. sz.  
Zálogházból és uraságoktól levetet ruhák  
kaphatók.

**Haszler Károly**

uri és női cipész, Árpád-ut 78. sz.

**Szabó László**

uri és női cipész, Árpád-ut 26. sz.

**Mészáros László**

uri és női cipész, Árpád-ut 33. sz.  
Saját készítménye, nagy raktáron.

Ujpest r. t. város tanácsa által megbízott  
rendőri büntető bíró.

1911. kih. 710/1 szám.

Ujpest r. t. város tanácsa által megbízott ren-  
dőri büntető bíró a vád képviselőjében dr. Boros  
Mór városi főügyész, ügyészégi megbízott rész-  
vétele mellett tejhamisítási kihágással terhelt Hof-  
fer Márton egyesített kihágási ügyeiben Ujpesten,  
1911. évi szeptember hó 27-napján megtartott  
nyilvános tárgyalás után következőképpen ítélt.

Hoffer Márton békésszentandrási születésű 52  
éves, izr. vallású, nős állapotu földbirtokos foglal-  
kozási kistompai lakost az 1894. évi XLVI. t. c.  
1. §-ába ütköző tejhamisítása s hamisított tej for-  
galomba hozatala által elkövetett három rendbeli  
kihágásban bűnösnek mondja ki és ezért az 1895.  
évi XLVI. t. c. 3. §-ának a) és c) pontjai alapján  
az 1879. évi XL. t. c. 21. §-ának alkalmazásával  
az 1901. évi XX. t. c. 23. §-a értelmében 1/2. rész-  
ben az állampénztár, 1/2. részben a városi köz-  
pénztár javára fordítandó, jelen ítélet jogerőre  
emelkedésétől számított 15 nap alatt végrehajtás  
terhe mellett megfizetendő behajthatatlanság ese-  
tén 10 + 10 + 10 — 5 + 5 + 5 napi önköltségen eltöltendő  
elzárásra átváltoztató 200 + 200 + 200 kor. pénz-  
büntetésre, mint fő és 1 100 + 100 + 100 kor. pénz-  
büntetésre mint mellékbüntetésre ítélt.

Kötelezi 3 K 96 fill. + 17 K 96 fill. + 17 K 96  
fill. mintavételi és szállítási, valamint 8 + 8 + 8 kor.  
vegyvizsgálati költség 15 nap alatt és végrehajtás  
terhe mellett megfizetésére.

Elrendeli egyuttal a rendőri büntető bíróság,  
hogy jelen ítélet — jogerőre emelkedése után —  
terhelt költségén az Ujpesten megjelenő „Ujpest”  
c. hetilapban egyizben közzétéssék.

### I n d o k o k.

A terhelt által termelt s Biedermann Gyuláné  
ujpesti tejkereskedő részére szállított tejből a  
vasuti állomásról a városba történt szállítása köz-  
ben f. évi május hó 6-án május hó 7-én és június  
7-án a városi t. orvos által minta vétetett, ame-  
lyek az orsz. chemiai intézet által megvizsgáltat-  
ván annak 1369/1. 1911., 1385/1911. és 1721/1811. sz.  
vegyelemzési bizonylatai szerint lefőlézőtt s nagy  
mértékben vizezettnek találtattak. A mintavétel  
a leletjegyzőkönyvek tanúsága szerint minden  
esetben H. M. jelzésű ólomzárolt lezárt kannából  
történt, amely ólomzárakról terhelt elismerte, hogy  
ezek a tejeskanái lezárolására használni szokott  
ólomzárakkal azonosak. A tejnek más, mint ter-  
helt által vagy az ő vétkes mulasztása folytán

történt meghamisítása tehát beigazoltnak tekin-  
tendő.

Tekintettel arra, hogy a tej ha az idegen anya-  
gok segítségével terjedelem vagy sulyszaporítás  
céljából, illetőleg eredete, összetétele és használati  
értéke tekintetében való megtévesztésre alkalmas  
módon megváltoztatattik, hamisítottnak tekintendő  
és arra való tekintettel, hogy terhelt a meghami-  
sított tejet Biedermann Gyuláné részére szállítván  
azt forgalomba hozta, őt a tejhamisítása és hami-  
sított tej forgalombahozatala által elkövetett kihá-  
gásban bűnösnek kimondani s megbüntetni kel-  
lett.

Terhelt hűntetlen előéletére és azon körül-  
ményre való tekintettel, hogy habár ezen több-  
rendbeli tiltott eselekmény az üzletszerű hamisítás  
jellegével bír, mégis megtörténhetett az a fejések  
szükségzerű és köteles ellenőrzésének hiánya  
következtében is és hogy a tej kifogásolt minőség-  
ének okát abban is lelheti, hogy terhelt fejős-  
teheneit a szeszgára moslék termékével táplálta  
s ez esetekben bár teljes egészében is fennáll ter-  
helt büntetőjogi felelőssége, mégis a súlyos követ-  
kezményekkel járó elzárás büntetésnek az 1879.  
évi XL. t. c. 21. §-a alapján pénzbüntetésre való  
átválttatása indokolt.

Enyhítő körülménynek vétetett terhelt büntet-  
len előlete, s s súlyosabb beszámítást követett  
viszont azonban az, hogy több ízbeni s nagy  
arányokban üzött hamisítást üzletszerű foglalkozás-  
ként jelentkezik, amely utóbbi körülmény a hir-  
lapi közzétételnek az 1895. évi XLVI. t. c. 7. §-a  
alapján való elrendelését indokolja.

Az ítélet ellen 15 nap alatt írásban is megindo-  
kolható felelkezésnek van, helye, mely a várme-  
gyei Alispán urhoz címzetten itt adandó be.

Ujpest, 1911. évi szeptember hó 27. napján.  
Hess Pál s. k. a 214/1911. sz. tan. határozattal  
megbízott rendőri büntető bíró.

A kiadmány hitelűl:

Ujpest, 1911. szeptember 30. napján.

**H e s s P á l**  
a 214/1911. sz. tan. határozattal megbízott h. ren-  
dőri büntető bíró.

**Pest-Pilis-Solt-Kiskun vármegye alispánja.**

3216. kih. 1911.

Tárgy: Hoffer Márton kistompai lakos kihágása.

### I t é l e t.

Ujpest város polgármesterének 710/1911. sz. a.  
hozott az elsőfoku ítéletét, mely szerint Hoffer  
Márton ujjesti lakost tejhamisítás és hamisított  
tej forgalomba hozatala által elkövetett és az  
1895. évi XLVI. t. c. 1. §-ába ütköző kihágás mi-  
att az u. e. évi u. e. t. c. 3. §-ának a) és c) pont-  
ja alapján az 1879. évi XL. t. c. 21. §-ának alkalm-  
mazásával az 1901. XX. t. c. 23. §-ában jelzett  
célokra fordítandó és behajthatatlanság esetén 10 +  
10 + 10 5 + 5 + 5 napi önköltséges elzárással, he-  
lyettesítendő 200 + 200 + 200 + 100 + 100 + 100 kor.  
pénzbüntetésnek 3 kor. 96 fill., 17 kor. 96 fill., 17  
kor. 96 fill. és 8 + 8 + 8 korona eljárási költségnek  
és 15 nap különbeni végrehajtás terhe alatti meg-  
fizetésére ítélt és az ítéletnek jogerőre emelke-  
dés után terhelt költségén az „Ujpest” című lap-  
ban leendő közzétételét elrendelte, vádolt által a  
törvényes határidőn belül beadott felelkezés foly-  
tán felülvizsgálván, azt indokainál fogva helyben-  
hagyom.

A felelkezésben előadottakat a kiderített tény-  
állással és az elsőfoku ítélet indokolásában foglal-  
takkal szemben figyelembe nem vehettem.

Miről Ujpest város polgármesterét az összes  
iratok kíséretében a további szabályszerű eljárás  
végéig értesítem.

Alispán helyett:

**Agorasztó s. k. főjegyző.**

Egy jó családból való  
fiu 2 közép iskolával  
**tanulónak**

:: felévtetik lapunk ::  
nyomdájában.

## Szabadalom

Eladó vagy társ kerestetik  
biztos jövedelem.

Cím a kiadóhivatalban.

**MIL-TELEP** Készlet sok millió.  
**NAGYÖSZ.**  
KÖZÉPEUROPA  
LEGNAGYOBB  
SZŐLŐISKOLÁJA



ÁRLENYEK  
INGYEN

## HIRDETÉSEKET

JUTÁNYOS ÁRBAN ELFOGAD KÖZ-

LESRE AZ

## UJPEST

KIADÓHIVATALA.

**VASÁRNAPI  
UJSÁG**  
ELŐFIZETÉSI ÁRA:  
EGÉSZ ÉVRE: 20K. FÉLÉVRE: 10K.

Minden újonnan  
belépő előfizető  
ingyen kapja a  
Vasárnapi Ujság  
díszes karácsonyi  
albumát.

Mutatószámokat kívántra minden-  
kinek küld a «Vasárnapi Ujság» kiadó-  
hivatala, Franklin-Társulat, Budapest,  
IV. Egyetem-utca 4. sz.

## SZULTÁNFORRÁS

BŐR-ÉS DÚS LITHION TARTALMÚ  
-GYÓGYÍTÓ ÉS ÜDÍTŐ ÍTAL.  
KIVÁLÓ HÚGYHAJTÓ ÉS HÚGYSÁVOLDÓ  
KUTKEZELŐSÉG: EPERJES.

Kapható minden fűszer-  
üzletben és vendéglőben.

Képviselő: SPITZER ÁRMÁN, UJPEST.

# RÖVID IDŐ

alatt több mint

## 2000 család

vett nálunk készpénzért  
és az általunk bevezetett  
rendkívüli kedvezményes  
törlesztési rendszer  
alapján

kiváló zongorát

# MUSICA

részvénytársaság.



Budapest, Teréz-körút 1. szám.

Telefon 4-81.

Telefon 4-81.

Van szerencsém a nagy érdemű közönséget, ismerőseimet és barátaimat tisztelettel értesíteni, hogy az

## „ELITE” nagykávéházat és szállodát

Ujpest, Árpád-ut és Apponyi Albert-u. sarok

ez évi október hó 21-én átvetem s azt személyesen fogom vezetni. — Minden törekvésem arra fog irányulni, hogy kedves vendégeim legmagasabb igényeit minden tekintetben kielégítek.

**Estéknként jó hírnevű cigányzenekar fogja a n. é. közönséget szórakoztatni.**

Nagybecsü pártfogásért esedezve, vagyok

tisztelettel

**Balog Ármin**  
= kávé. =

**Nézze Ön meg**



mindenekelőtt az összes cipőüzleteket és aztán jöjjön hozzánk. Ön csodálkozni fog versenyképességünkön, minőség és ár tekintetében.

**Teddy Shoe Company**  
Budapest, Muzeum-körút 27. szám.  
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**Hatóságilag engedélyezett villanyfelszerelési vállalkozók mechanikai műhelye**

Budapest, VII., Wesselényi-utca 47. sz.

Elvállal épület-berendezést, villamos ivilámpák, telefon- és csengő-lakásberendezéseket, villámhárító stb. stb. :: valamint minden e szakmába vágó munkákat. ::

Kerékpár és motormunkák, zománcosítások, nikkelezések és villamosmotorok javítása. Mindezen munkák pontosan, lelkiismeretesen és jutányosan eszközöltetnek.

Budapest legnagyobb kerékpár javító-műhelye.

**Sonnenschein Testvérek**

Telefon 102-07.

Telefon 102-07.



**Értesítés.**

Szíves tudomására adom a t. közönségnek, hogy ÁRPÁD-UT 68. sz. a. a Vigadóval szemben levő ROSENFELD J.-féle

**férfi ruha üzletet**

mérték utáni osztállyal meg-nagyobbítottam, ahol már 25 koronától kezdve legfinomabb és legújabb divat szerint készítek. Továbbá állandóan nagy raktárt tartok férfi-, gyermek- és kék munkásruhákban minden megfelelő árban. Használt ruhákban állandó nagy raktár, ugyszintén a legmagasabb árban veszek.

Levelező-lapra rögtön házhöz jövök.

Tisztítások és javítások jutányos árban elfogadtatnak.

Kiváló tisztelettel Rosenfeld J

## Hol vásároljunk?

**Kellner Testvérek** uri- és női divat üzlete Ujpest, Árpád-ut 31. szám

**SIMONYI GYULA** Központi huscsarnoka Ujpest, Árpád-ut és Hajnal-utca sarok. Elsőrendű hizott ökörhús és egyéb elsőrendű husok. Kivánatra házhöz szállítás.

**Neumann Márton** órás és ékszerész órajavitó műhely Ujpest, Árpád-ut 52. sz.

**Gansel és Hoffmann** arcképfestészeti műterme Ujpest, Kemény Gusztáv-u. 4.

**Merluszt Sándor** fűszer- és vegyeskereskedése Ujpest, Tavasz-utca 40. szám.

**Ringer A. Hermann** órás, ékszerész és aranyműves Ujpest, Árpád-ut 104. szám.

**Lichtenstein Lipót és Társa** uri- és női divat áru, szabókellékek, valamint férfi-, női- és gyermekkalad raktár Ujpest, István-u. 7. sz.

**KOVÁCS JÓZSEF** fűszer- és csemege-kereskedése Ujpest, Vasut-utca 46. szám

Mindenféle konyha, vendéglői, kávéházi és háztartási berendezések, befőttes üvegek stb. előnyös bevásárlási forrása egyedül **Spiegler Gyulánál** Árpád-ut 55. sz (István-ut sarok.) 2-52

**Siessen**

**Linczer Armin** cipésmesterhez, Ujpest, István-u. 2, vagy Károlyi-u. 30. sz., ott vehet ocsó és tartós — cipőt. —

**Lichtenstein és Láng utóda** fornér-, görlec-, lemezek- és mindennemű asztaloskellékek raktára Ujpest, Árpád-ut 115

**KERESZTÉNY ISTVÁN**, kefekötő-mester Ujpest, Árpád-ut és Kemény Gusztáv-u. sarok. (Gregoretti ház.)

**KAHANE HENRIK** órás és ékszerész, továbbá nagy ruhanemű, menyasszonyi kellékek áruháza Ujpest, Árpád-ut 15. Külön részletosztály.

**ifj. Erdős Sándor**

műbutor asztalosmester. — Készít teljes lakberendezéseket. Ujpest, Árpád-ut 90.

**Dsanits Gyula** fűszer-, csemege- és liszt-kereskedése Ujpest, Árpád-ut 121. sz.

**Winkler Ede**, kárpitos és diszítő Ujpest, Árpád-ut 16. szám.

**Frühhof Gyula**, ékszerész és órás. Elvállal minden e szakmába vágó munkát előzékeny és pontos kiszolgálás mellett. Ujpest, Árpád-ut 13.

**Wenger Ferenc** aranyműves, órás és ékszerészüzlete Ujpest, István-utca és József-utca sarok. Előnyös árak. Pontos kiszolgálás.

**KOHN SÁMUEL** cipőraktára Ujpest, István utca 10. szám. Nagy választék minden fajta saját készítményű cipőkben. Javitások gyorsan és pontosan eszközöltetnek



## Hock Nándor hangszerkészítő és zinemű mechanikai műterme

Rákospalota, Tavasz-utca 2. szám.

Legelőkelőbb fa, réz fuvó, vonós hangszerek és mechanikai zeneművek különleges készítője. Ajánlja saját műtermében készült hangszereit, ugyancsak hurokat, hangszeralkatrészeit, gramofonokat és lemezeket.

**Speciálista** vonós, fuvó hangszerek és zenélő gépek készítésében és javításában. **Hangfokozó-gerenda**, mely által bármely hegedű, gordonka, mely beillesztik, sokkal jobb, erősebb és lágyabb hangot nyer. (Biztos siker.) Zongorák, cimbalmok, oltárok és harmonikumok szakszerűen hangoltatnak. Iskolahegedűk 9 koronától, gramofonok 30 koronától.

### Értesítés.

Van szerencsém a nagyérdemű közön-  
:: :: séget értesíteni, hogy :: ::  
UJPEST, Attila-utca 30. szám alatt (Lőrincz-  
utcával szemben)

A-, SZÉN-, KOKSZ-, ZÖLDSÉG és GYÜMÖLCS-  
ÜZLETET megnyitottam.

Főtörekvésem oda fog irányulni, hogy el-  
sőrendű, száraz bükkfát, I. a poroszkőszet-  
net és gázgyári kokszt bocsássak a n. é.  
közönség rendelkezésére és pedig a kö-  
vetkező áron házhoz szállítva:

25 kiló bükkfa csak fűrészelve 35 krajeár  
25 " " felaprítva 38 "  
25 " " I. a poroszkőszén 50 "  
25 " " gázgyári koks 50 "

**!! Nagyobb rendelésnél tetemes árengedmény !!**  
Kishivatások és szervezett munkások 5 száza-  
lék engedményben részesülnek

Megrendelések Ujpest legtávolabb részébe is a leg-  
kisebb mennyiségtől a legnagyobbig pontosan tel-  
jesítetek. Megrendeléseket levelezőlap utján is  
elfogadok.

Midőn mindezeket a nagyérdemű közönség tudó-  
mására hozom, előrebocsátom, hogy pontos mérték  
és elsőrendű száraz árut fogok forgalomba hozni,  
hogy ezáltal a n. é. közönség megelégedését meg-  
nyerjem. Mielőbbi megrendelését várva

Kiváló tisztelettel  
**Kramer Samu**  
fa-, szén- és jégkereskedő  
Ujpest, Attila-u. 30. sz.

### Hol szórakozzunk?

#### Fürst Tivadar vendéglős

Ujpest, István-u. 7. sz. Kitűnő italok.  
konyha. Előnyös, pontos kiszolgálás.

Aki buját felejteni akarja,  
Menjen el a „Balaton“-kávéházba  
Ujpest, Árpád-ut és Rózsa-u. sarok  
Kitűnő cigányzene.

#### Halló! Halló!

**AKI** házat akar eladni,  
házt akar venni,  
házt akar kibérelni,  
házt akar bérbeadni

hirdetését lapunkban díjtalanul közöljük

## GRAMOFON

### UJSÁG

cimmal most jelent meg  
az első magyar gramfon  
szaklap. Akik címüket  
a kiadóhivatalba (Buda-  
pest, 153, Himző-utca 5)  
bejelentik, félévig ingyen  
kapják ezt a pompásan  
illusztrált érdekes ujságot.

### Fillipics Zsigmond

fényképezési, festészeti- és fényképnagyító  
műintézete.

Főlvételek naponként reggel 8 órától  
esti 6 óráig, borús időben is eszközöl-  
tetnek.

Rákospalota, Imre-utca 24. szám.

### Guttermuth János

fogműterme

— Kiténtetve. —

Budapest, Baross-tér 18. szám.

A Pesti Hazai első Takarékpénztár Egye-  
sület tulajdonát képező Baross-téri házból  
8 évi pontos lakbér fizetés dacára minden  
ok és megkérdezésem nélkül 650 koroná-  
val kisteigeroltattam.

Műtermemet Budapest, VIII., Baross-tér  
18. sz. alá helyeztem át.

Telefon: 159-63.

Olcsoőbb lett minden, mert a Ház-  
tartási szövetkezet volt üzletvezetője

## NAGY LAJOS

Ujpest, Attila-utca 31 számú házban  
(Szép-utcával szemben)

fűszer-, csemege-, bor- és svány-  
viz-üzletét megnyitotta.

THAT IS MY TAILOR!  
**AMERICAN HOUSE**  
SZERVITA TÉR 3.  
(TÖRÖK PALOTA)

ELSŐRENDŰ ANGOL  
DIVATSZÖVETEKBŐL  
MÉRTÉK és PRÓBA  
UTÁN KÉSZÍTETT

Sacco-  
öltöny 33 frt  
Felöltő 35 frt  
Átmeneti  
kabát 40 frt  
Gondos kivitel.  
Kitűnő szabás.



Első magyar villamos erőre berendezett hangszergyár

# Stowasser János

cs. és kir. udv. szállító Budapest

a m. kir. operaházi tagok, a m. kir. zeneakadémia, a budapesti színházak, zeneiskolák, a hadsereg stb. szállítója, a jav. Rákóczi tárogató és a hangfokozó gerenda feltalálója.

**Főüzlet: II. Lánchid-utca 5.** (A m. kir. keresk. ministerium mellett.) — **Gyár: II., Öntőház-utca 3.**

Magyarország legnagyobb vonós és fuvós hangszerek gyára.

Ajánlja saját gyárában készült általános elismert hangszereit, hangszeralkatrészeket, hurokat, harmoniumokban is legnagyobb raktár. — Árjegyzéket kívánatra ingyen és bérmentve.



## SCULTZ LIPÓT

csillár- és fémaru-gyára  
Budapest, Rózsa-utca 109. sz.

(A Ferdinánd-híd mellett.)

Villany-, gáz-, petroleum- és kombinált csillárok. Butorvasalások, rézsinek és mindenféle réz- és fémkülönlegességeket raktáron tart és eredeti gyári áron kaphatók. Elfogad csillárok átalakítását, galvanizálását, aranyozását, ezüstözését stb.

Képviselet: **Beregi Bertalan**  
Ujpest, Árpád-ut 80. szám,

ahol mindenféle elektrotechnikai cikkek, villanszerelési anyagok, motorok és mindenféle villanygépek beszerezhetők. —

A magyar Reduktor-művek  
kizárólagos képviselete ugyanitt.

## Ne kinlodjon!

Pótlandó részekeken kívül

# óra javítás csak 1 kor.

= 3 évi jótállással. =

Uj ébresztőóra 1 frt. 25-től

kapható

**Mendelsohn Gyula műórásnál**  
VIII. ker., József-körút 25. szám.

## BUTOR

szükségletét részletfizetésre is legjobban legolcsóbban fedezheti

### SÁNDOR IGNÁC

nagy butorraktárában

Budapest, V., Bank-utca 7. szám

(Váci-körút mellett)

hol mindennemű asztalos, réz és kárpított butorok óriási választékban találhatók. 100 koronáig havi részlet 6 kor., 200 koronáig 10, 300 koronáig 15, 500 koronáig 20, 600 koronáig 25, 800 koronáig 30, 1000 koronáig 40 korona, előlegül 20% fizetendő.

### FOGAV

a egész fogorok szájpaddás nélkül is, rágás hoz és a gyökér eltávolítása nélkül, jótállás mellett, továbbá eltávolíthatatlan aranyhídak és aranykoronák a foggyökökre fájdalom nélkül illesztettek. Fog- és gyökérhúzás fájdalom nélkül.

Tanítóknak és hivatalnokoknak 40 százalékkal olcsóbb.

Kittintott díszkelevéllyel Lyonban.

### ZÄHNE

einzel, wie Gebisse, zum Kaen brauchbar, ohne dass die Wurzel entfernt werden müssen. Gebisse, auch ohne Gaumenplatten, dauerhafte Goldkronen werden auf Wurzeln aufgesetzt mit Garantie. — Zahn- und Wurzelziehen: schmerzlos. Für Lehrer und Beamten um 40 percent billiger. Aranyremissl szép, jó és tartós munkáért.

### KOOS M.

császári és királyi szabadalmazott műfog-specialista  
Budapest, VII. ker., Rákóczi-ut 34. szám.  
(A Rókus-kórházzal szemben.)



Női kalapformák nagy raktára.

## : FRIEDMANN :

Budapest,

VI., Király-utca 8. sz.

Diszített kalaposztály:

IV. ker., Párisi-utca 6. sz.

Kérjen dívatérsítőt — Festés és átalakítások a legolcsóbban vállaltatnak.

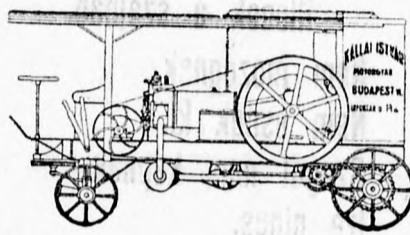
Félviselt férfi ruha, használt varrógépek, kerékpár stb. vétele és eladása, ugyanott ruhajavítás és vegytisztítás.

## KRAUSZ ERNŐ

Ujpest, Nyár-utca 1. szám.

Mielőtt motort vesz,  
kérjen árjegyzéket:

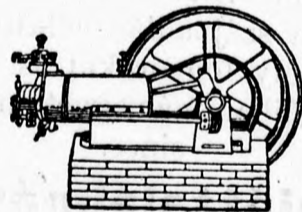
**Hazai Gép- és Mótorgyár**  
**Kállai István és Társától**  
Budapest, VI., Lőportár-utca 14/a.



Szállítunk:

Magánjárómotorokat, Benzinmotorokat, Motoros cséplőkészleteket, Motorfűrészeket, Szívógáz- és Nyersolajmotorokat.

Javítási munkálatokat olcsón elvállalunk.  
Alkatrészeket gyári áron szállítunk!



Pontos cím:

Pontos cím:

**Kállai István és Társa**  
Budapest, VI., Lőportár-utca 14/a.

## Kávéházmegnyitás

Van szerencsém a nagyérdemű közönséget értesíteni, miszerint Ujpest, Attila-utca 2. szám alatt (Árpád-ut sark) a modern kor igényeinek megfelelő kávéházat nyitottam. Amikor ezt ösmerőseim és jóbarátaim tudomására hozom, kérem a multban tanúsított bizalmukkal és szeretetükkel továbbra is megtartani szívességüket. — Tisztelettel **BLASZ JÓZSEF.**

Jároka Rudi zenekarával és ifj. Jároka Sándor hegedű szólóval a Fodor-féle zenekonservatorium jelenen végzett növendéke hangversenyez.

Színház után kellemes szórakozóhely.

# FOGORVOSI- INTÉZET

BUDAPEST, VII.,

**48** Erzsébet-körut **48**  
félemelet **8.**

A jó emésztésnek és az ember általános, kellemes közérzetének egyik alapfeltétele a használható, jó fogisor. Felvilágosítjuk az érdekelteket közönséget, hogy ::

**Jó fogsorokat és fogakat**

csak a legújabb technikai vívmányokkal felszerelt laboratóriumban lehet készíteni és ilyen csak nekünk van. Jótállást vállalunk azért, hogy :

fogorvosi intézetünkben készített fogsorok és fogak :

Hajszálpontossággal  
illenek a szájban.

Nem mozognak.

Nem esnek ki.

Szagot nem kapnak.

Ize nincs.

Törhetetlenek.

Könnyűk.

A valódi fogaktól nem  
különböztethetők meg.

A szájból kivenni nem  
kell, nem is lehet.

A kontinens egyetlen fogorvosi intézete, mely kívánatra szájpaddás nélkül készít oly fogsorokat is, hol a szájban már egyetlen fog sincs.

## Saját találmány.

Fogorvosi intézet:

r. orvos **Weisz A.**

Foghuzás érzéstelenítve, tartós fogtömések.

Technikai főnökök:

**Herzog Miksa**  
és **Balog Lajos.**

**Külön esti rendelés.**

Hivatalnokok és csak esti idővel rendelkezők részére.

Szintén egyedül álló a fővárosban.

Méltányos árak, részletfizetésre is.

BUDAPEST, VII.,

**48** Erzsébet-körut **48**

Kéretik a pontos címre ügyelni.

— **Fiók intézet:** —

VIII., Németh-utca 41—43, I. em.

## Mátyásy Gusztáv

Órás és ékszerész üzlete Árpád-ut 30. sz.

Ékszerek és órajavítások a legolcsóbb árban elkészítetnek.

Óramutató 20 fillér. Óra üveg 20 fillér.

Órák tisztítása 1 korona. Ékszerek tűziforrasztása 40 fillér.

Kövek foglalása 40 fillér.

Pontos kiszolgálás.

## Részletre mindenféle zseb- és faliórák.

Veszek zálogcédulákat,  
törött arany és ezüstöt  
a legmagasabb árban.

Pótlandó részekén kívül  
minden órajavítás 1 korona

— 3 évi jótállással —

**Mendelsohn Gyula**

műorásnál

József-körut 25. szám.

## Gummi-óvszerek

legfinomabb francia gyártmány 12 darabonként 1.80, 2.40, 4.— és 5.— korona.

NEVERRIP eredeti gyártm. 12 db 6.— K

legfinomabb Paara gummi-hólyag  
6 darab 3.50 kor. 12 db 6.50 K

minden eddigi gyártmányt felülmul, kizárólag céggennél kapható.

CAPOTTES rövid, eredeti amerikai, 12 darab,  
3.— koronától 5.— koronáig.

HALHÓLYAG valódi francia „Duchamp” gyártmány,  
12 darab 4, 5, 6, 8 és 10 korona.

Mintagyűjtemény 12 darab legfinomabb 4 koronás.  
IRRIGATOR zománczott vagy üvegen teljesen felszerelve, 2.50, 3, 5, 8 korona.

Suspensor (heretartó) darabja — 50, 1.—, 1.20,  
1.50, 3.— koronáig.

Has- és sérvkötők :: Gummiharisnyák  
legnagyobb választékban, mérték után is készíttetnek.

„GLORIA-ÖV” (havibaj ellen) 6 darab betéttel darabja  
5 koronától 6.50 koronáig.

**Neumayer Lipót**  
kötszer, gummiaruk és betegápolási cikkek raktára  
Budapest, V., Váci-körut 2. szám.

**LINOLEUM üzleteim:**  
VI., Váci-körut 1. (Ankerköz) :: VII., Rákóczi-ut 8. sz.  
Árjegyzéket kívánatra ingyen és bérmentve küldök  
Szétküldés a legnagyobb titoktartás mellett történik.

## A nagyérdemű hölgyközönség figyelmébe.

Van szerencsém a nagyérdemű hölgyközönség becses figyelmét felhívni, hogy műhelyemben a női szakmába vágó mindenféle ruhákat, ugymint kosztümöket, alkalmi, menyasszonyi toaletteket, bluzokat stb. a lehető legolcsóbban és pontosan eszközölöm

A n. é. hölgyközönség b. pártfogásáért esedezem

**Rákosi Albert,** angol és francia nőiszabó

Ujpest, Árpád-ut 53. sz.

**Eladó** elsőrendű vendéglő,  
házzal együtt. Bárkinek biztos megélhetést nyújt. Kimutatható **2000 korona** havi bevétel.  
Cím megtudható e lap kiadóhivatalában

## Cselédek nem fizetnek

közvetítési díjat **ajándékba kapja saját fényképét** (fényképes szolgálati könyvek)

Országos Helyközvetítő Vállalat  
Ujpest, István-utca 9. = Városházzal szemben

Próbálja meg, jól jár, ha a

**DESZBERG-FÉLE**

**lábizzadás**

**elleni port**

: használja, mely :

a legmakacsabb lábizzadást is rögtön megszünteti.

**Deszberg Dezső**

Váci-ut és Vörösmarty-u. sarok.

## — ÉRTESÍTÉS. —

Van szerencsém tisztelettel Ujpest n. é. közönségének becses tudomására adni, hogy a Rózsa-utca 6. szám alatt levő régi jöhrnévű örvendő Bulicsek Ferenc-féle

## VENDÉGLŐT

átvettem és azt ujonnan rendezve f. évi december hó 4-én hétfőn ünnepélyesen megnyitom. Számos éven át e téren szerzett tapasztalataim folytán azon kellemes helyzetben vagyok,

hogy eredeti magyar borok, friss sör, valamint izletes magyar konyha jutányos áron

való kiszolgáltatás által igen t. vendégeim legmagasabb igényeit is kielégíthetem.

Egyletek, társaskörök, valamint zártkörű összejövetelekre külön helyiségek állnak rendelkezésre. — Nyári multságok részére kedvező helyiségek.

Naponta egy elsőrendű zenekar **hangversenyez.**

A n. é. közönség b. látogatását és támogatását kéri tisztelettel

**OTT OTTÓ**

— vendéglős. —

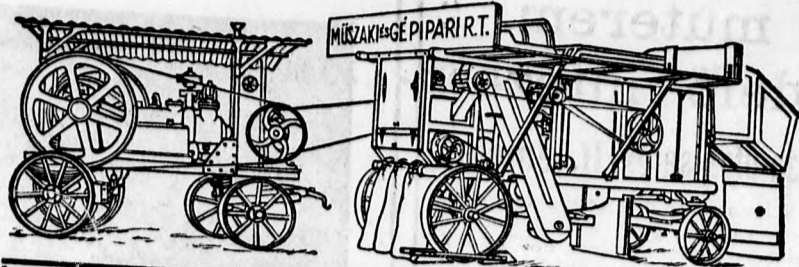
## BÖHM JENŐ

FESTŐ ÉS MAZOLÓ  
elvéllal díszszobafestést a legmodernebb kivitelben  
ugyszintén tapétázást mindennemű faimitációkat a  
legsolidabb árakban.  
LAKÁS: UJPEST, JÓZSEF-UTCA 64. SZÁM.  
IRODA ÉS MŰHELY:  
IV., BUDAPEST, FELSŐ ERDŐSÖR-UTCA 37. II. 5  
Telefonszám: 72—25.  
Rögtön jövök.

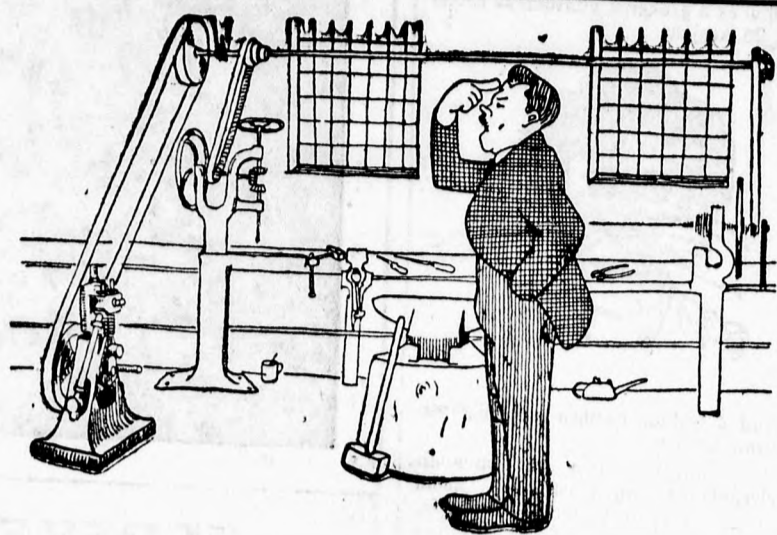
**Olcsó, ami jó!**

**Benzin-nyers-  
olaj- és szivó-  
gáz**

**motorok.**



**Teljes cséplőkészletek. Malomberendezések. Kisipari motorok. Arjegyzzék ingyen.**



**Szigoru jótállás.**

**Legolcsóbb .:  
üzemszavatos-  
.: ság mellett.**

**Kedvező fize-  
tési feltételek.**

**MŰSZAKI- ÉS NÉPIPARI. - TÁRS.**  
**BUDAPEST, VII. KER., VÖRÖSMARTY-UTCA 19b.**

**KERÉKPÁR**

Sport uraknak.

**VARÓGÉP**

Munka hölgyeknek.

**GRAMOFON**

Szórakozás a családnak.

**Kellner József, mechanikai gépműhelye**  
**Ujpest, József-utca 64. szám.**

Mindenkinek rendelkezésére áll, kinek kerékpárra, varrógépre, vagy azok javítására s üksége van. A modern követelmények szerint minden átalakítás, új alkatrészek pótlása, nikkelezés, zománcolás amerikai módszer szerint, felelősség mellett.

**Hanglemezekben a legújabb darabokból nagy választék.**

Csengettyű és házi-telefon felszereléseket terv szerint, igen előnyös feltételek mellett vállal s jó karbantartását olcsó pauszáléban teljesíti. — Varrógép alkatrészek és tűk gyári árban. — Aki pontos, jó és szolid munkát kíván, az bizalommal forduljon hozzám. — Telefon: 168—16.

Tisztelettel **Kellner József**, mechanikus,

**IFJ. LINK VILMOS**

Ujpest, Nyár-utca 19/a. (Saját ház.)

≡ Bádogos és szerelőmester. ≡

Készít vízvezetékberendezéseket, ≡  
továbbá gáz-, fürdő- és csatornázási  
munkálatokat legjobb kivitelben, leg-  
olcsóbb árak mellett. Költségvetés díjtalan!

Nézzé meg

Nézzé meg

**KOBRAK-féle cipő-különlegességek nagyáruházát**

Ujpest, Árpád-ut és Kemény Gusztáv-utca sarok (volt Németh Gyula-féle üzlethelyiségben.)

**:: Fogtechnikai műterem. ::**  
**Fogorvosi rendelő intézet.**  
**Ujpest, Árpád-ut 53/a (István-utca sarok) II. emelet.**

Fogak és egyéb fogtechnikai cikkek igen nagy mennyiségben történt beszerzése folytán, abban a helyzetben vagyok, hogy a legmodernebb szempontok figyelembe vételével berendezett műtermemben, bel- és külföldön kiváló tapasztalatokat szerzett fogtechnikusok közreműködésével előállított, elképzolhető legjobb és legtartósabb fogtechnikai készítményeket eddig el nem ért minőségben 10 évi jótállással ajánlhatom a n. é. közönség figyelmébe.

Készíttek fogkoronákat valódi aranyból nagyság szerint 5—7 frt; ezüstből 1 frt 75 kr.; alumíniumból mely mindig fehér marad 4 frt; valódi aranyék-fogakat (osavár-fogakat) 5—6 frt; fogakat inylemez nélkül és a gyökerek eltávolítása nélkül 3 frt 60 kr., fogsorba illesztendő fogakat 1 frt 25 krajcár.

Teljes felső fogsort vakító fehér, valódi amerikai fogakkal, szívókamarával, mesterséges foghussal, légnyomós tartással 14 drb 12 frt 75 kr. Alsó fogsort ugyanilyen anyagból 14 drb 12 frt.

Teljesen inynélküli mozdulatlan, ki nem vehető fogtartálatot 23 karátos aranyból (hidak) szintén készítek. Ezeket a hidakat a legújabb amerikai tapasztalatok szerint készítem, úgy hogy tisztíthatók, öblíthetők s a fogak kicserélhetők.

Foghuzást 1 frtéért végzek; munkások, tanulók, cselédek és gyermekek a felét fizetik, 50 krajcárt. Teljesen fájdalommentesen 1 frt 50 krajcárért húzok fogat.



Saját különleges methodusom szerint a legtöbb esetben megszüntetem a fogfájást anélkül, hogy a fogat ki kellene húzni.

Műszaki ügyességem a fogak eltávolításában és tartós műtömésben (plombálás) valamint fogműtétekben, melyeket az irgalmasrendiek budai kórházában 1906—1907. években elsajátítottam, általánosan ismeretesek.

Arany-, platina-, porcellán műtömések fájdalom nélkül és kiméletesen 3—4—5 frt.

**Cement műtömés 1 forint. — Ezüst műtömés 1 frt — 1 frt 75 kr.**

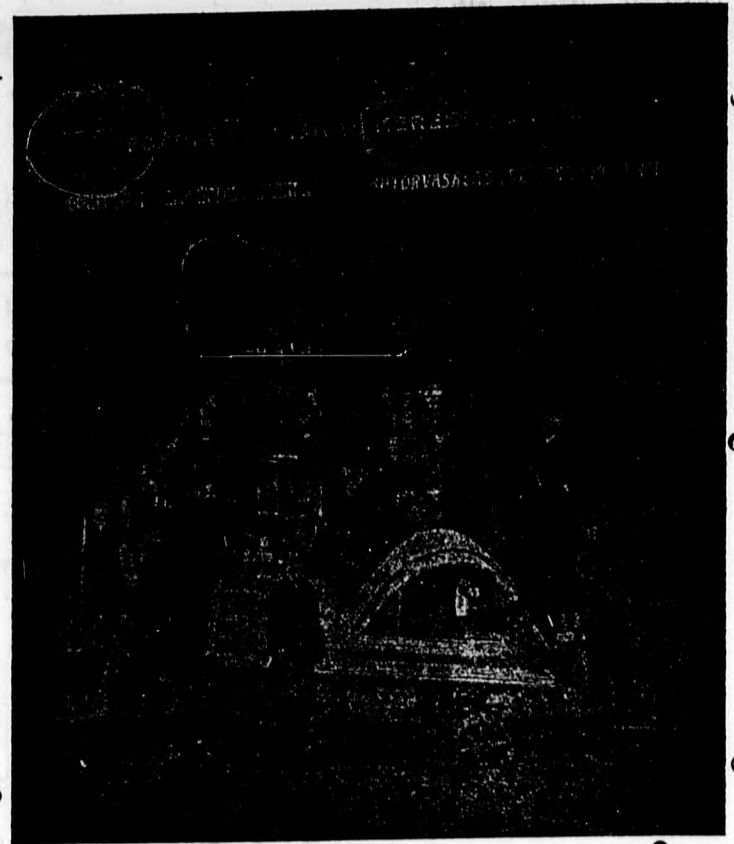
Külső páciensek megbízásai 4—6 óra alatt teljesíttetnek.

Más helyen készített, rosszul alkalmazott fogsorokat, használhatókká alakítok át. — Részletfizetések teljesen a páciensek kívánsága szerint. Javítások a legolcsóbban 2—3 óra alatt eszközöltenek, elkészülésük megvárható.

Teljes tisztelettel

**CZILLIBILLER EDE, orvos és fogorvos**

Ujpest, Árpád-ut 53/a. (István-u. sarok) II. em. bbrz



**KEREKES JÓZSEF**

Telefon : 171-96. különlegességi üzlete Telefon : 171-96.

**Ujpesten, az István-téren.**

Faragászati, sajtolt és faragott butordiszek és betétek. Esztergályos áruk minden kivitelben. Görlecek, szeküések, bel- és külföldi, valamint tengeren-tuli founérok deszkák és padlók. — Festék, fénymáz és ecsek. :: Szerszámkövek és különlegességek Asztalos és lombfűrészeti szerszámok. Saját készítményű butor-vasalások, butorzárak, továbbá divatos butor disz-:: veretek nagy választékban. Nagy raktár márvány árukban. ::

**:: KIDOBJA ::**



a pénz, ha hangszerzsükségeit nem nálunk fedezi, mert sehosem kaphat, úgy mint nálunk, egy remekül kidolgozott domboru „Stanier” hegedűt, tokkal 16. felszereléssel csak 12 kor.-ért. Wágner a „Hangszer-Király-nál, Bpest, József-körut 15.

Ifj. Erker András utóda  
**LAMPL SIMON**

fest kna gykereskedő

**Ujpest, Árpád-ut 54. szám.**

Alapított 1875. évben.

Ajánlom dusan felszerelt raktáron lévő finom olajfestékek, hengeren öröve finom festékek. Padló festék különlegességek „Pillanat” padlófénymáz, gyorsan szárad, fényt állandóan tarja, szagtalan. Parket paszták és beeresztő, parket kefe tiszta sörte, kencék, lakkok és mázak, garantált tiszta áru. Marx-féle zománc (Email-festék) fürdőkádak és kerti butorok részére. Ecsetek, korongkefék, meszelők első-raugu sörteből, összes háztartási cikkek nagy választékban. Művészeti olajfestékek, Cazetták és festővászon. Melocco-cement főraktár, gipsz nagyban eladás.



Hegedűt,

Zongorát,

Pianinót,



**:: Cimbalmot, Harmoniumot, ::**  
**:: Harmonikát, Fuvó hangszert**

sehol jobban és olcsóbban nem vehet, mint a magy. kir. zeneakadémia házihangszerkészítőjénél

**Reményi Mihálynál**  
**Budapesten, Király-u. 58.**

Mielőtt brmely hangszert vesz kérjen árjegyzéket vagy győződjön meg személyesen



Az összes hangszerek javítása szakszerűen, jótállás mellett.



Nem szükséges Pesten venni. — Minden férfinak alkalma van szükségletét helyben beszerezni.

## **Krausz Zsigmond cégnel, Árpád-ut 48.**

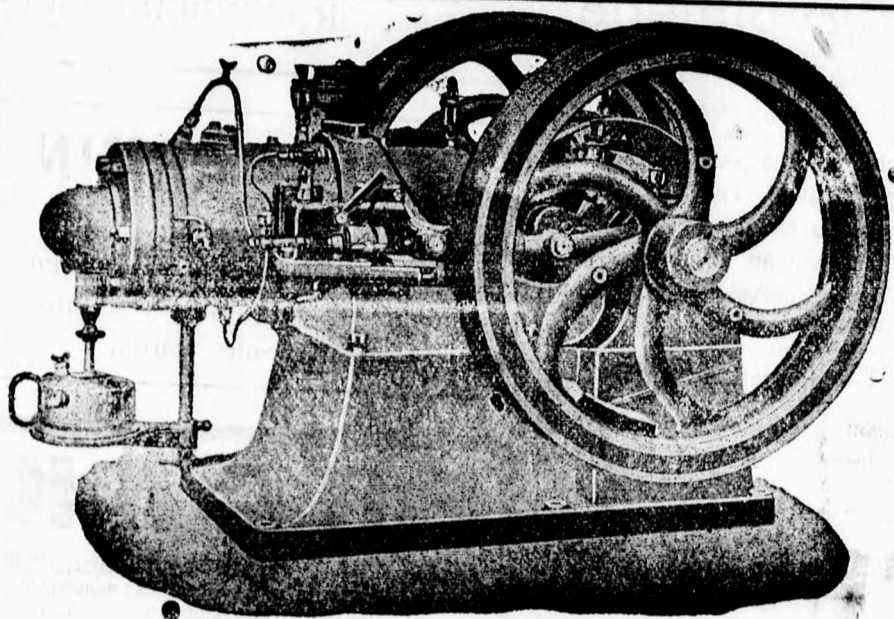
Ahol a legszebb kalap különlegességek u. m.: valódi Angol, Borsalino Ita és a híres Pelikán és Gyukits, magyar gyártmány nagy választékban kapható. Továbbá valódi Jäger tanár-féle Beuger gyártmányu gyapju alsóruhák, a híres Fauncet-féle Angol keztyűk, szolid szabott árak mellett beszerezhetők. — Férfi fehérműiek mérték szerint is megrendelhetők. Főüzlet: Podmanitzky-u. 1. — Telefon

## **Kertész Ede „PANNONIA“-kávéháza**

Ujpest, Árpád-ut 48. szám.

Naponta **Koczé Bertalan és Fia** és 12 tagból álló zenekara ma és mindennap este 8 órától reggel 5 óráig hangversenyez.

Pontos és előzékeny kiszolgálás. :: Kellemes szórakozó hely :: Reggelig nyitva. :: Külön termék. :: Buffet.



Ami jó, az olcsó!

Iparosoknak rendkívül fontos!

Eredeti svédországi

### **Munktell-nyersolajmotorok**

és cséplőkészületek az elismert legjobbak. Igen olcsó árak! Kedvező fizetési feltételek! Legnagyobb jótállás! Érdeklődőknek árjegyzéket költségmentesen küld

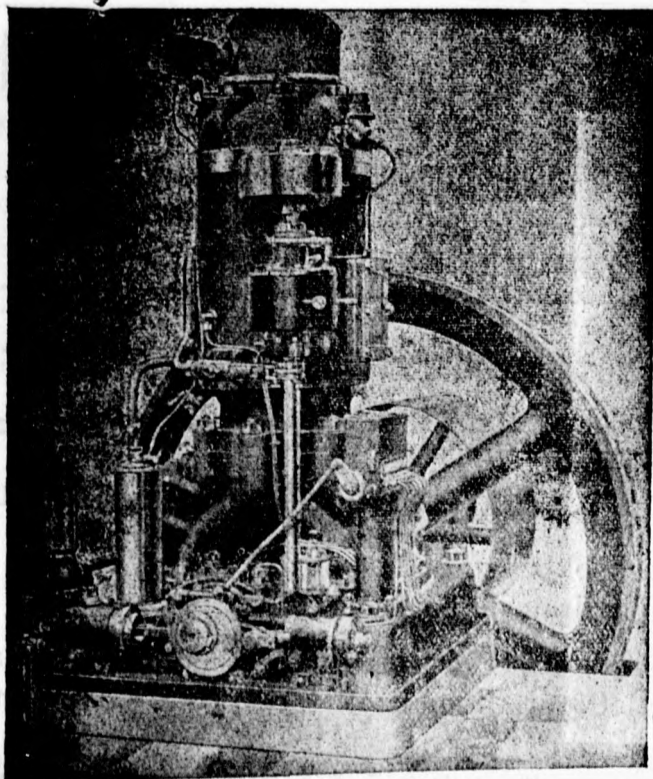
**MUNKTELL GÉPKERESKEDELMIR.-T.**  
Budapest, V. ker., Váci-ut 6. szám,  
a nyugati pályaudvarral szemben.

Ami jó, az olcsó!

**Kaán Henrik, lakatos- és kutmester, Ujpest, Gyár-utca 59.**

:: **VIZVEZETÉK szerelési és berendezési vállalat.** ::

Készít minden e szakmába vágó munkát. :: Nagy raktár takarék- és asztali tüzhelyekben.



## **SWIDERSKI nyersolaj motorok**

3—200 lóerőig, a legkiválóbb kivitelben.

Egyszerű szerkezet és kezelés. Olcsó beszerzés, üzem és tartás. Hosszu élettartam. Feltétlen üzembiztonság, szelepek és mágnesgyújtás nélkül.

Teljes villamos berendezések önálló teleppel.  
**Müncheni** benzin-, gáz- és szivó-  
gázmotortelepek.

**M. S. W.** villamos motorok,  
dinamók, centrifugál szivattyúk,  
gőzturbinák.

Költségvetéssel és mérnöki látogatással szívesen szolgálunk.

**ELEKTRA** villamos és erőtelepeket építő részv. társ.  
Budapest, V., Gyár-u. 11/12. :: Telefon 84—64.

## Borszéki GYÓGY-és ÜDITŐVIZ.

### A SZÉNSAVAS ÁSVÁNYVIZEK KIRÁLYA!

Kapható minden fűszerüzletben és vendéglőben.  
Képvisező: SPITZER ÁRMIN, UJPEST.



### Értesítés.

Van szerencsém tisztelettel Ujpest n. é. közönségének b. tudomására adni, hogy az **Apponyi Albert-utca 40. sz. a.** lévő, régi jó hírnévnek örvendő **Vizi István-féle**

### vendéglőt

megvettem. Számos éven át e téren szerzett tapasztalataim folytán azon kellemes helyzetbe vagyok, hogy eredeti fajtájú, naponta elsőrendű friss sör, valamint izletes magyar konyha jutányos áron való kiszolgálás által igen tisztelt vendégeim legmagasabb igényeit is kielégíthetem.

A n. é. közönség b. látogatását és támogatását kéri tisztelettel

**Michaelisz Ferenc**  
vendéglős.



### Rákospalotán

337 □ öles háztelek eladó. Bővebbet „Magyar Gazda“ kiadóhivatalában. Budapest, V. Géza-u. 3.

## NAGY ERNŐ

□ CÍMFESTŐ □

UJPEST ÁRPÁD-UT, ■ LŐRINCZ-UTCA SAROK.

## HEGYI LAJOS

== hirdetési irodája ==  
folyó évi augusztus hó 1-én  
Budapest, VII., Király-utca 67.,  
== I. em. áthelyeztetett. ==

Mindennemű hirdetések és reklámok felvétele az összes fővárosi-, vidéki- és külföldi-lapok és naptárak részére eredeti árban. Költségvetések és árajánlatok díjmentesen.

### Szülők figyelmébe!

Volt polgári iskolai tanár lelkiismeretesen előkészít a nagy szünetekben

javitó-, pótló-, felvételi- és magánvizsgákra elemi, polgári, gimnáziumi, reál és felsőkereskedelmi iskolai fiú és leány tanulókat; folytatólag a tanév folyamán is gyenge fel-fogású és tehetségteljes gyermekekkel korrepetál.

Alaposan oktat továbbá polgári iskolai magántanulókat I—VI. oszt. levizsgálásig.

Külön szakszerű tanítás a német, francia nyelvben a direkt módszer szerint; kereskedelmi számtan, könyvvitel, váltóisme és magyar—német gyorsírásban.

Felvilágosítással szívesen szolgál

### Halász István

volt polg. és keresk. iskolai tanár  
állami iskolai tanító.  
Lőrinc-utca 51. szám.

Rákospalotán

## HÁZTELEK

6 évi részletfizetésre vasut mentén eladók.

## Grósz Bertalan

Rákospalota, Bocskay-utca I. szám alatt.

Halló!

### Értesítés.

Halló!

Van szerencsém a nagyérdemű közönség b. tudomására adni, hogy UJPESTEN, KÁROLYI-UTCA ÉS LŐWY-UTCA (Reich-féle házban) **uri- és női ruha** vegytisztító műhelyt nyitottam.

Egész öltönyt 3 kor.-ért tisztítok.

Elvállalok minden e szakmába vágó munkákat a LEGOLCSÓBB ÁRAK mellett.

Támazkodva e szakmában több év óta szerzett bő tapasztalataimra, kérem a nagyérdemű közönség b. pártfogását, maradtam tisztelettel

ROSENBERG ILLÉS

## FEHÉR ÁRMIN

címfestő,

elvállal minden e szakmába vágó munkát. — Ujpest, József-utca és Mária-utca sarok.

## FOGAK

és teljes fogsorok, szápadlás és inylemez nélkül Arany fogkoronák, aranyhidak és mindennemű kaucuk (Vulkanit) fogazatok, melyeket nem kell és nem is lehet a szájból kivenni. Eltörhetetlenek, szagot, ízt nem kapnak. Az ételmaradékok alája nem rakodhatnak. A gyökér eltávolítása teljesen fölösleges. A természetes fogaktól nem lehet megkülönböztetni. 10 évi jótállással. Vidékiek egy nap alatt kielégíttetnek, megvárhatják. E szápadlás nélküli műfogak kizárólagosan csakis műtermekben készíttetnek, a legújabb amerikai mód szerint. Mérsékelt árak.

## KELLERMANN BÉLA

fogműterme

Budapest, VI., Vörösmarty-u. 53.

A nyugati pályaudvar közelében.

Fogadok egésznap, vasár- és ünnepnapokon is.

### Értesítés!

Szíves tudomására hozom a t. közönségnek, hogy Ujpesten, Árpád-ut 50. sz. a. férfiszabó üzletet nyitottam, hol mérték után már **25 koronától** kezdve készítek uriruhákat a legújabb divat szerint. Továbbá állandó nagy raktárt tartok saját műhelyemben készült férfi-, fiú- és gyermek ruhákban a legfinomabb minőségben és a legolcsóbb árakban.

Szíves támogatást kér kiváló tisztelettel

**BRUDER HENRIK**, uriszabó, Árpád-ut 50.

## BLAU LIPÓT

== technikai berendező ==  
Ujpest, Árpád-ut 79. szám.

Elvállal vízvezeték-, kutak-, csatornázásokat, szagtalan angol árnyékszékek-, fürdőszobák és öntöző hydransok berendezését.

Továbbá légszesz- és villanyvilágítási-esillárok, légszeszfűzők- és erőátviteli berendezések a legolcsóbb árban és jótállás mellett vállaltatnak el.

Telefon.

Telefon.

## Hegedükben



Mindenféle hangszerek 25%-al olcsóbban beszerezhetők mint Budapesten.

**VARIU BÉLA** hangszerkészítő mester  
Ujpest, Árpád-ut 61. szám.

## „Ehrlich 606“

az orvostudomány a világtörténelmi jelentőségű gyógyeljárása alkalmazást nyerközvetlen külföldi személyes tapasztalat alapján

**Dr. MITZGER**

hirneves szakintézetében

Budapest, Andrassy-ut 51. szám.

Modern berendezés és megbízhatósága folytán egyike a kontinens legelsőrangú és nevű intézeteinek, amelyek fölött a mai orvosi tudomány a vér-, nemi-, ideg-betegség és férfigyengeség gyógyítása terén rendelkezik. — Tapasztalt gyors és maradandó értékű biztos eredmények folytán a tiszteletdíj teljes gyógyulás után fizethető.

Az intézet egész nap nyitva.

## Ehrenstein Márton

órák és ékszerész

Ujpest, István-u. 3. szám.

Raktáron tart arany-, ezüst- és díszmű-tárgyakat, inga és fali órákat omega aranyból, nagy választék. — Óra- és ékszerjavítás a legpontosabban eszközöztetik.

## Fogak

szájpadlás nélküli, rá-gásra azonnal használhatók, 4 koronától. Gyökéreltávolítás teljesen felesleges. Aranyhidak és koronák 10 évi írásbeli jótállással 24 óra alatt, vidékieknek 12 óra alatt készíttetnek, foghuzás teljesen érzéstelenítve, tartós tömések 3 koronától. — Régi, hasznavehetetlen fogsorokat és fogakat 24 óra alatt hasznavehetővé alakítok. Mérsékelt árak! — Részletfizetésre is. Rendelés egész nap. Vasárnap és ünnepnap is. A vidékről beküldött törött műfogak még aznap javítva visszaküldetnek.

**Dr. Hegedüs Jakab**

Budapest, VIII., Erzsébet-körut 44. földszint.

Specialista minden fog- és szájbetegségben. — Kérem a pontos címre ügyelni.

## „ÉDEN“ élő- és művirágkereskedő

Ujpest, István-u. 2.

Frissen metszett élővirágok, alkalmi csokrok, mű- és élő virágkoszorúk dus raktára. Pontos és lelkiismeretes kiszolgálás

Elegáns, fess női és gyermek ruhákat csakis **HERCZOG GYULÁNÁL** vehet

Ujpest, Árpád-ut 45. szám.

Menyasszonyi kelengyéket és gyászruhákat 4 óra alatt készít. 2-52

## Máthé Kálmán huscsarnoka.

A megtisztelő közóhajtás engedve,

Ujpesten, Ártilla-utca 4. sz. alatt

(saját házukban) a legkényesebb igényeket is kielégítő s a modern kornak mindenben megfelelő

## HUSCSARNOKOT

nyitottam. — Amidőn ezt összes ösmerőseimnek, jóbarátaimnak s Ujpest n. b. közönségének tudomására adom, ugyanakkor kérem szíves megrendeléseiket, melyek minden esetben pontosan, gondosan és lelkiismeretesen eszközöltetnek.

kiváló tisztelettel

**Máthé Kálmán**

mészáros-mester.

## Akar

ön hozzátartozóinak kellemes meglepetést szerezni? Akkor lepje meg egy életnagyságu arcképpel.

Életnagyságu arcképek bármely régi fénykép után platinotípia, olaj-, pasztel stb. kivitelben művésziesen készíttetnek.

**Zveybrück Zala Rezső** arcképfestészeti műterme  
Alapított 1890

Budapest, Teréz-körut 6. Telefon 106-71

## Magánkutatóiroda

**BUDAPEST**  
Rákóczi-ut 75.

Elvállal kényes megbízásokat, megfigyeléseket, nyomozásokat, elvállal továbbá minden nemességi ügyet, ős- és családfák összeállítását. Hűség, megbízható alkalmazottak. — A legszigorubb diszkrétció.

Tulajdonos **Kossa Magyary Géza** TELEFON — 77-46 —

Festék, kence és máz, lakkok és olajok, cement, gipsz és nyersanyagok, mindennemű háztartási cikkek nagy lerakata:

**REICHARD ÉS SAS** cégnél

Ujpest, Árpád-ut 44. szám alatt. Telefon 158-34.

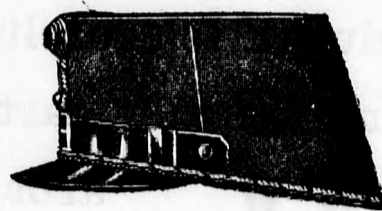
Kérjen Sas-féle padlóbeeresztő-olajat!

## Ki ne ismerné?

a jó Jäckl György bacsit

ki 20 éven át hordta Soroksárról mindennapi kenyerünket. Ezentul nem szállit kenyeret, **de van jó z a m a t o s saját termésű bora** melyet nagyban és kicsinyben olcsó árak mellett bárkinek és bárhová házhoz szállit. **Czim: Jäckl György Soroksár.**

## BOUDNY LAJOS



szücs- ::

és sapka-

készítő ::

Rákospalota, Földváry-utca 20.

**Figyelem! Figyelem!**

## Ingyen Gramofon



Hatalmas nagy beszélő gépet és egy csomag tüt **ingyen kap ha nálam lemezt vásárol.**

Elsőrendű iemezek és az összes ujdonságok mesés olcsó áron kaphatók

**Wass János** műtermében

Ujpest, József-utca 17. szám.



## Gyermekkoscsi

már

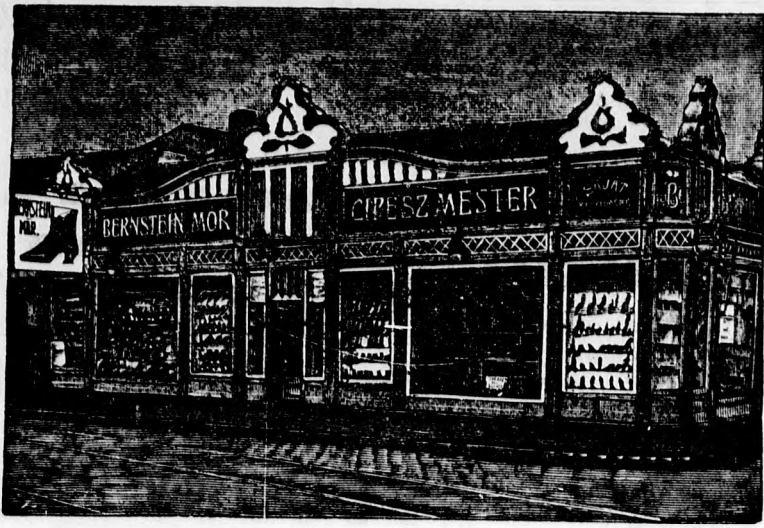
12 korona árban

kapható

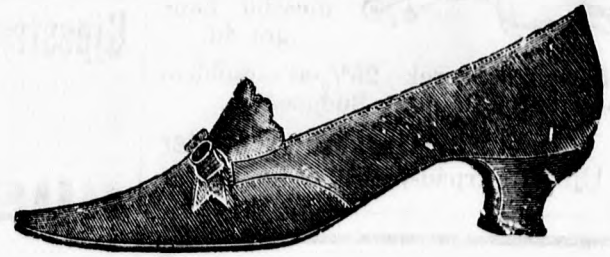
**Magyar kosárfonógyár** üzletében

Budapest, V. ker., Lipót-körut 20

Árjegyzék kerti butorról és utazó kosárról ingyen.



Ritka kedvező alkalom.



## Boti tűz folytán

a dusan felszerelt raktároból megmaradt saját műhelyem-  
ben készült tartós, elegáns cipőket minden elfogadható  
■ ■ ■ árban a legjutányosabban eladom ■ ■ ■

# Bernstein Mór

Árpád-ut és Apponyi A-u. sarok. (Saját ház.)

Eredeti

## Riessner

:: folytonégő kályhák ::  
biztonsági szabályzóval.



Pluto.

Egyszeri betüzeléssel egész télen keresztül égnek, miáltal a naponkénti betüzeléssel járó fáradság és alkalmatlanság megszűnik.

Rendkívül pontos szabályzás!

Látható tűz!

Melegkisugárzás alól!

Fűtőanyag megtakarítás bármely más rendszerrel szemben 20—50 százalék.



Phönix.

Az eredeti Riessner-kályha az egyedüli tökéletes folytonégő.

Kitünő minőségű

## Meidinger

és egyéb rendszerű

## kályhák.

Takarék-

tűzhelyek,

kályha- és

tűzhely-

alkatrészek.

asztali

tűzhelyek,

kályha-

előtétek,

széntartók stb.

nagy választékban.

TURNAY és RESCH

vasár-  
üzletében

Ujpest,

Árpád-ut és  
István-u. sarkán.

„Szabadság“ könyvnyomda Ujpest, Tavasz-utca 1.